

Bruxelles, 20. srpnja 2026.
(OR. en)

11889/26

Međuinstitucijski predmet:
2026/0206(NLE)

ECOFIN 1011
UEM 361
FIN 1070
EIB
ECB

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: PROVEDBENA ODLUKA VIJEĆA o izmjeni Provedbene odluke od
8. rujna 2021. o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Češke

PROVEDBENA ODLUKA VIJEĆA

od ...

**o izmjeni Provedbene odluke od 8. rujna 2021.
o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Češke**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 2021/241 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. veljače 2021. o uspostavi Mehanizma za oporavak i otpornost¹, a posebno njezin članak 20. stavak 1.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

¹ SL L 57, 18.2.2021., str. 17., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

budući da:

- (1) Nakon što je Češka 1. lipnja 2021. dostavila nacionalni plan za oporavak i otpornost, Komisija je Vijeću predložila pozitivnu ocjenu. Vijeće je 8. rujna 2021. provedbenom odlukom potvrdilo pozitivnu ocjenu („Provedbena odluka Vijeća od 8. rujna 2021.”)². Provedbena odluka Vijeća od 8. rujna 2021. izmijenjena je provedbenim odlukama Vijeća od 17. listopada 2023.³, 5. studenog 2024.⁴, 8. srpnja 2025.⁵ i 12. prosinca 2025.⁶
- (2) Češka je 3. srpnja 2026. Komisiji dostavila obrazloženi zahtjev za podnošenje prijedloga za izmjenu Provedbene odluke Vijeća od 8. rujna 2021. u skladu s člankom 21. stavkom 1. Uredbe (EU) 2021/241 jer se zbog objektivnih okolnosti plan za oporavak i otpornost djelomično više ne može provesti. Na temelju toga Češka je dostavila izmijenjeni plan za oporavak i otpornost.

² Vidjeti dokumente ST 11047/21 i ST 11047/21 ADD 1 na <http://register.consilium.europa.eu>.

³ Vidjeti dokumente ST 13383/23, ST 13383/23 REV 1 (en) i ST 13383/1/23 ADD 1 REV 1 na <http://register.consilium.europa.eu>.

⁴ Vidjeti dokumente ST 14663/24 i ST 14663/24 ADD 1 REV 2 na <http://register.consilium.europa.eu>.

⁵ Vidjeti dokumente ST 10509/25, ST 10509/25 COR 1, ST 10509/25 COR 1 REV 1 (el, pt) i ST 10509/25 ADD 1 REV 1 na <http://register.consilium.europa.eu>.

⁶ Vidjeti dokumente ST 15755/25 INIT i ST 15755/25 ADD 1 na <http://register.consilium.europa.eu>.

Izmjene na temelju članka 21. Uredbe (EU) 2021/241

- (3) Izmjene plana za oporavak i otpornost koje je Češka dostavila zbog objektivnih okolnosti odnose se na 12 mjera.
- (4) Češka je objasnila da se jedna mjera djelomično više ne može provesti jer se ulaganje ne može dovršiti prije isteka trajanja Mehanizma za oporavak i otpornost. To se odnosi na ulaganje 2. (Instrument za podređene zajmove) u okviru komponente 2.10. (Priuštivo stanovanje). Na temelju toga Češka je zatražila izmjenu te mjere. Provedbenu odluku Vijeća od 8. rujna 2021. trebalo bi na odgovarajući način izmijeniti.

- (5) Češka je objasnila da je izmijenjeno 11 mjera kako bi se provela bolja alternativna rješenja koja omogućuju smanjenje administrativnog opterećenja i pojednostavnjenje Provedbene odluke Vijeća od 8. rujna 2021. uz istodobno ostvarenje ciljeva tih mjera. To se odnosi na ulaganje 2. (Razvoj osnovnih registara i objekata za e-upravu) u okviru komponente 1.2. (Digitalni sustavi javne uprave), ulaganje 2. (Pokrivenost 5G koridora i ubrzanje razvoja 5G mreže) u okviru komponente 1.3. (Digitalne mreže velikog kapaciteta), reformu 1. (Okvir za upravljanje javnim podacima) i ulaganje 2. (Poboljšanje sustava upravljanja za digitalizirane usluge) u okviru komponente 1.7. (Digitalna transformacija javne uprave), ulaganje 1. (Primjena modernih tehnologija u željezničkoj infrastrukturi) u okviru komponente 2.1. (Održivi promet), ulaganje 3. (Poboljšanje energetske učinkovitosti javnih zgrada) u okviru komponente 2.2. (Smanjenje potrošnje energije u javnom sektoru), ulaganje 1. (Potpora ulaganjima za obnovu određenih neiskorištenih industrijskih lokacija) u okviru komponente 2.8. (Revitalizacija neiskorištenih industrijskih lokacija), ulaganje 3. (Razvoj i modernizacija infrastrukture u području socijalne skrbi) i ulaganje 4. (Razvoj i modernizacija infrastrukture u području skrbi za djecu izloženu riziku) u okviru komponente 3.3. (Modernizacija službi za zapošljavanje i razvoj tržišta rada), reformu 1. (Povećanje učinkovitosti, usmjerenost na klijente i primjena načela donošenja odluka na temelju dokaza u javnoj upravi) u okviru komponente 4.4. (Poboljšanje učinkovitosti javne uprave), i ulaganje 1. (Izgradnja češkog instituta za onkologiju) u okviru komponente 6.2. (Nacionalni plan za jačanje preventivne onkološke skrbi). Na temelju toga Češka je zatražila izmjenu tih mjera. Provedbenu odluku Vijeća od 8. rujna 2021. trebalo bi na odgovarajući način izmijeniti.

Komisijina ocjena

- (6) Komisija je ocijenila izmijenjeni plan za oporavak i otpornost na temelju kriterija za ocjenjivanje iz članka 19. stavka 3. Uredbe (EU) 2021/241.
- (7) Komisija smatra da izmjene koje je predložila Češka ne utječu na pozitivnu ocjenu plana za oporavak i otpornost iznesenu u Provedbenoj odluci Vijeća od 8. rujna 2021. u pogledu relevantnosti, djelotvornosti, učinkovitosti i koherentnosti plana za oporavak i otpornost, u skladu s kriterijima za ocjenjivanje utvrđenima u članku 19. stavku 3. Uredbe (EU) 2021/241.

Pozitivna ocjena

- (8) Na temelju Komisijine pozitivne ocjene izmijenjenog plana za oporavak i otpornost i zaključka da je plan za oporavak i otpornost u zadovoljavajućoj mjeri usklađen s kriterijima za ocjenjivanje iz Uredbe (EU) 2021/241, u skladu s člankom 20. stavkom 2. i Prilogom V. toj uredbi, trebalo bi utvrditi reforme i projekte ulaganja potrebne za provedbu izmijenjenog plana za oporavak i otpornost, relevantne ključne etape, ciljne vrijednosti i pokazatelje te iznos koji Unija stavlja na raspolaganje za provedbu izmijenjenog plana za oporavak i otpornost.

Financijski doprinos

- (9) Procijenjeni ukupni troškovi izmijenjenog plana za oporavak i otpornost Češke iznose 8 669 382 126 EUR. Budući da je iznos procijenjenog ukupnog troška izmijenjenog plana za oporavak i otpornost veći od ažuriranog maksimalnog financijskog doprinosa raspoloživog za Češku, financijski doprinos utvrđen u skladu s člankom 4.a Uredbe (EU) 2021/1755 Europskog parlamenta i Vijeća⁷ i člankom 20. stavkom 4. i člankom 21.a stavkom 6. Uredbe (EU) 2021/241 koji se dodjeljuje za izmijenjeni plan za oporavak i otpornost Češke trebao bi iznositi 8 409 179 142 EUR. Stoga financijski doprinos stavljen na raspolaganje Češkoj ostaje nepromijenjen.

Zajmovi

- (10) Kako bi se poduprle dodatne reforme i ulaganja, Češkoj je Provedbenom odlukom Vijeća od 17. listopada 2023. stavljena na raspolaganje potpora u obliku zajma u ukupnom iznosu od 343 142 953 EUR. Nakon smanjenja razine provedbe ulaganja 2. (Instrument za podređene zajmove) u okviru komponente 2.10. (Priuštivo stanovanje) na temelju članka 21. Uredbe 2021/241, Češka nije zatražila da se oslobođena sredstva zajma iskoriste za potporu novim mjerama ili povećanje razine provedbe postojećih mjera u okviru plana za oporavak i otpornost. Iznos procijenjenog ukupnog troška plana za oporavak i otpornost niži je od kombiniranog financijskog doprinosa raspoloživog za Češku i potpore u obliku zajma koja je Češkoj stavljena na raspolaganje Provedbenom odlukom Vijeća od 17. listopada 2023. Stoga bi ukupnu potporu u obliku zajma stavljenju na raspolaganje Češkoj trebalo smanjiti na 260 167 635 EUR.

⁷ Uredba (EU) 2021/1755 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. listopada 2021. o uspostavi pričuve za prilagodbu Brexitu (SL L 357, 8.10.2021., str. 1., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

- (11) Provedbenu odluku Vijeća od 8. rujna 2021. trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti. Radi jasnoće Prilog Provedbenoj odluci Vijeća od 8. rujna 2021. trebalo bi u potpunosti zamijeniti.
- (12) Ovom se Odlukom ne dovodi u pitanje ishod postupaka koji se odnose na dodjelu sredstava Unije u okviru drugog programa Unije osim Mehanizma za oporavak i otpornost ni postupke koji se odnose na narušavanje funkcioniranja unutarnjeg tržišta koji se mogu poduzeti, posebno na temelju članaka 107. i 108. Ugovora. Ona nema prednost pred zahtjevom iz članka 108. Ugovora da države članice obavijeste Komisiju o slučajevima potencijalne državne potpore,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odobrenje ocjene izmijenjenog plana za oporavak i otpornost

Odobrava se ocjena izmijenjenog plana za oporavak i otpornost Češke na temelju kriterija iz članka 19. stavka 3. Uredbe (EU) 2021/241.

Članak 2.

Izmjene

Provedbena odluka Vijeća od 8. rujna 2021. o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Češke mijenja se kako slijedi:

1. u članku 2.a stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Unija Češkoj stavlja na raspolaganje zajam u maksimalnom iznosu od 260 167 635 EUR.”;
2. Prilog se zamjenjuje tekстом navedenim u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 3.

Adresat

Ova je Odluka upućena Češkoj Republici.

Sastavljeno u

Za Vijeće

Predsjednik/Predsjednica
